

JÖESTÉ!

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
(CLUJ), Calea Regele Ferdinand 66.
Telefon: 61.

MINDEN ESTE MEGJELENŐ
FÜGGETLEN POLITIKAI NAPILAP

Cluj, 1935. IV. évfolyam
95. szám.
Április 25.

Csütörtök

A magyarság helyzetét tárta fel a Magyar Párt helyi parlamentje

Asibiui tagozat aktivitást sürgető határozata mellett foglalt állást az intézőbizottság

(CLUJ.) A Magyar Párt helyi tagozata hosszú időn át nem tartotta intéző-bizottsági ülést az ostromállapot megszorító rendelkezései miatt. Érthető ezért, hogy nagy érdeklődés előzte meg a tegnapi értekezletet, amelyet a Minerva kiállításai termében tartottak meg és amelyen az intéző bizottság tagjai nagy számmal jelentek meg. Az ülés napirendjén

a magyar kisebbségelleni fokozott hadjárat szerepelt s ezen az ülésen kívántak állást foglalni a sibiui és dévai határozatok ügyében is.

ERDÉLYI MAGYARSÁG

ASIBIUI TAGOZAT

Vásárhelyi János püspökhelyettes, tagozati elnök megnyitó beszédében ismertette azokat az okokat, amelyek szükségessé tették az intézőbizottság összehívását.

— A sibiui tagozat tagjai — mondotta megnyitóbeszéde során Vásárhelyi püspökhelyettes — jajjal és szenvedéssel van tele.

Nekünk most az a feladatunk, hogy a magyarság megkeresse és megtalálja a védelmet életlehetőségének fentartására az erdélyi irányzattal szemben.

A kisebbségellenes támadások pergettében állunk s ma már ott tartunk, hogy

nemcsak az állami és városi hivatalokból akarják kiszorítani a magyarságot hanem a magángazdálkodásban is lehetetlenné akarnak tenni minden kisebbségi egzisztenciát.

A mai ülésükön a magyar társadalom minden rétegének képviselői hangot adnak panaszuknak és igyekeznek feltárni az ország közvéleménye előtt a magyarság szörnyű helyzetét. Igyekezünk rámutatni, hogy a magyar kisebbség gazdasági, szellemi és kulturális megtörése minő veszedelmeket rejt az országra nézve.

A SIBIUI HATÁROZATOK MELLETT

Ezután Vásárhelyi elnök kegyes szavakkal emlékezett meg az intézőbizottság halottairól. Az elnöki megnyitó után Fülöp Géza

tagozati főtitkár felolvasta a sibiui tagozat intézőbizottságának legutóbbi határozatát, amelyben követeli, hogy szakítson a párt eddigi passzív magatartásával s kezdjen erélyesebb akciót a romániai magyarság jogainak vé-

delmére.

Az intézőbizottság óriási lelkesedéssel magáévá tette a sibiui párttagozat határozatát és kimondotta, hogy ebben az értelemben megkeresést intéz a pártközpontoz.

Handwritten notes and signatures in the margin.

Az ülés napirendjén azután Sallak Dezső, a magyar kereskedők sérelmeit adta elő. Foglalkozott az árubeszerzési engedélyek körüli nehézségekkel, beszélt az adóztatási rendszerről, amellyel lehetetlenné teszi a kisebbségi kereskedők egzisztenciáját,

a különböző árutaxákról. Lengyel Albert nyomdaigazgató az iparosság szörnyű helyzetét tárta az intézőbizottság elé. Az

iparosság a legnagyobb nyomorban sanyalódik s hogy a hajók segíteni lehessen, szükség van a magyarság erőinek összefogására. A magyar iparosságnak nincs megfelelő képviselője az ipar és munkakamarákban, a közszállításoknál mellőzés éri, iparával nem tud boldogulni. A munkásságot pedig elbocsátják a közszolgáltatásból s a magáncégekre is pressziót gyakorolnak, hogy a magyar munkásaikat bocsássák el.

Ami már régen megvalósult...

A szabadfoglalkozásuk sérelmeiről dr. Péterffy Jenő ügyvéd beszélt. Fel kell világosítani a közvéleményt — mondotta, — hogy a numerusz valahikusz mozgalom nem újkeletű mert annak koncepcióját már régen megvalósították a tömeges nyelvvizsgák és elbocsátások révén.

Fel kell világosítani a közvéleményt, hogy ma már jóval kevesebb a kisebbségi alkalmazott a vállalatoknál, mint amennyit a numerusz valahikusz elve megenged. Határozati javaslatot olvasott fel, amelyben kérte, hogy a párt keresse meg a magyar vállalatokat és világosítsa fel, hogy nincs törvény arra, hogy kisebbségi alkalmazottakat elbocsássák.

Kérte továbbá, hogy rendelje el a párt a magyar munkanélküliek összeírását abból a célból, hogy a kisebbségi vállalatoknál elhelyezkedést találjanak. Dr. Bartha Ignác a tisztviselők

sérelmeit tolmácsolta. Határozati javaslatot terjesztett elő, melyben kérte az intézőbizottságot, inézen megkeresést a pártközpontoz hogy

a minden nyugdíj és végkielégítés nélkül elbocsátott tisztviselők ügyét tegye magáévá és járjon közbe nyugdíjaztatásuk érdekében.

Keresse meg az intézőbizottság a pártközpontot, egy országos mozgalom megindítása érdekében s az így

uccára került magyar köztisztviselők a kisebbségi vállalatoknál és intézményeknél elhelyezhetők legyenek.

Végül kérte, hogy títakozzon az intézőbizottság az államnak ezen eljárása ellen és megdöbbenésének adjon kifejezést a jogtalan és törvénytelen elbocsátások miatt.

A földészek sérelmeit Török Bálint a EGE igazgatója adta elő. Foglalkozott a jogtalanul kivett pásztorberek ügyével, a súlyos

adóztatás és a lórekvirálások furcsa rendszereivel.

HATÁROZAT

Az intézőbizottság Hexner Béla, dr. Kiss Elek, Balázs István, dr. Szász Ferenc, Ollajos Domokos és Inczedy-Joksmann Ödön felszólalásai után elfogadta az elterjesztelt határozati javaslatokat, ki mondotta, hogy ebben az értelemben tesz jelentést a pártközpontnak a további tennivalók érdekében.

Vásárhelyi János emelkedett szellemű záróbeszédében hangoztatta, hogy

fel kell adni a szemérmes némaságunkat, törvényes eszközök igénybevitelével mindent el kell követnünk, hogy biztosíthassuk a magyarság életfeltételeit. A tennivalókat három pontban összegezte:

1. Országos mozgalom formájában feltárni az illetékeseknek népünk sérelmeit.
2. A pártközpont tegyen meg minden lehető a belső erők összefogására, hogy az egyetemes magyarság hathatósabban tudja megvédeni érdekeit.
3. A párttagozat feladatai az egység biztosítására.

Ha meghiusul a francia-orosz egyezség a kisantant nem vesz részt a duna-i tárgyalásokon

(PÁRIS.) A francia-orosz katonai tárgyalások tudvalevőleg egy időre megszakadtak. Litvinov Páris helyett Moszkvába utazott, minden valószínűség szerint újabb utasításokért. A francia sajtót most kizárólag a tárgyalások pillanatnyi megszakítása foglalkoztatja. Hivatalos körök, habár tartózkodó magatartást tanúsítanak, megállapítják, hogy

a tárgyalások ideiglenes megszakadásáról van szó, ami azonban nem teheti vitássá a francia-orosz politikai együttműködést. A Petit Parisien így ír: „Senki sem hisz a francia-orosz tárgyalások megszakadásában.

klvéve bizonyos idegen köröket. Más francia lapok már idegebbek és a francia-szovjet egyezmény meghiusulásáról beszélnek. A Journal des Debats szerint a szovjet-francia megegyezés meghiusulása maga után vonja a kisantant sem vesz

a kisantant sem vesz a duna-i tárgyalásokon. A kisantant csak egyezmény megkötésére, ha a franciaország katonai szerződést köt a Szovjettel.

MEGNYILT a
Magazinul cíorapilor
STR. REGINA MARIA 13.
Harisnya, kötöttáru, női fehérnemű,
legelőcsőbb bevásárlási forrása.

Megölte anyósát, mert pokollá tette az életét

(CHISINAU.) Petricica közben Simion Saulescu gazdálkodó nem régiben elvesztette a feleségét. Az anyósa: Anita Brosu továbbra is a vejének házában maradt, de általánosan veszekedéseket rögtönzött a házában, úgy mint leányának halála előtt. A vő aki feleségének elvesztése miatt rendkívül el volt keseredve, tegnap amikor az anyós újabb veszekedést rögtönzött, egy fűtykösse! olyan hatalmas erővel sujtotta föbe, úgy hogy az eszméletlenül rogyott össze és nem sokára kiszenvedett. Saulescu azután önként jelentkezett a csendőrségen, ahol elmondotta, hogy az anyósa pokollá tette az életét és ezért kellett neki meghalnia. A büntetést is szívesen elszenvedti azért, amit tett, mert még a börtönben is jobb dolga lesz, mint anyósa mellett.

Váltsa meg vásárigazolványát a BUDAPESTI NEMZETKÖZI VÁSÁRRA

Május 3-13. 50 százalékos utazási kedvezmény

Vásárigazolvány kapható Clujon: Hermes irodánál, Reg. Ferd. 8. és Wagons Lits-nél, P. Unirei 18'

Borzalmas földrengés rázta meg a japán Formoza szigetét

(TOKIO.) A japán Formoza szigetét hétfőn hajnalban borzalmas erejű földrengés rázta meg, melyhez hasonló hatvan éve nem fordult elő az elemi csapásokkal gyakran sújtott Japán történetében. A hivatalos megállapítások szerint a borzalmas elemi katasztrófnak háromezer emberélet esett áldozatul. Tizenkétezer ember megsebesült, mintegy 7500 ház rombadőlt. A lakosság körében hatalmas pánik uralkodik, a kétségbeesés leirihatalatlan. A japán kormány hétmillió yent szavazott meg a katasztrófa áldozatainak segélyezésére. Repülőgépeken orvosokat és ápolókat küldtek ki a katasztrófa színhelyére.

Ujabb jelentések szerint mintegy ötezer négyzetkilométernyi területen minden élőlény elpusztult a rettenetes csapás következtében.

(RÓMA.) Tripolitania és Szicília több pontján hétfőn hajnalban erős földrengéseket észleltek. A lakosság a legnagyobb rettegésben hagyta el lakhelyét. Nagyobb kárt a földrengések nem okoztak.

Teheráni jelentés szerint a perzsiai Sahl és Sari községekben heves földrengések riasztották fel a lakosságot. Az emberek eszeveszetten menekültek házaikból és az éjszakát szabadban töltötték. Teheránban szintén észleltek földrengéseket.

RÁDIÓ

Bucuresti. 19: Egyházi zene. 20:30: Orgonaverseny. Utána Verdi Requiemje.

Budapest I. 7,45: Torna, gramofon 11: Hírek 11:20: „A százéves Ujpest”, felolvasás. 13:05: Hangverseny. 13:30: Hírek. 14:30: Postászekar. 17:45: Hírek. 18:30: Szaxofon zene. 19: Előadás. 19:35: Magyar nóták. 21:40: Operaház zenekara. 22:45: Hírek. 24:10: Cigányzene. 1:05: Hírek.

Budapest II. 18:05: Katonazenene. 19:50: Előadás. 21:35: Hangverseny. 22:35: Jazz.

Bécs: 13: Rádiózenekar. 15: Gramofon. 21: Operettest. 22:30: Zongorahangverseny. 24:10: Hírek.

Erdélyi Bank és Takarékpénztár R. T.

Mérleg számla 1934. december 31-én.

AKTIV		PASSIV		
	Lei	b.	Lei	b.
Pénztár:	45,530.478			
a) Készpénzkészlet				
b) Disponibilitás a B. N. R.-nél és a Postacsek-pénztárnál (C. E. C.)	4,593.986	50,124.464		
A vista bankári követelések:	55,348.577			
a) Leiben	17,494.431	72,843.008		
b) Devizában				
Értékpapírok:				
I. Belföldiek:	5,751.176			
a) Állami értékpapírok	7,628.000 n. é.			
b) Tőzsdén jegyzett értékpapírok	770.000			
c) Tőzsdén nem jegyzett ért. papírok	136.200			
II. Külföldiek	93.900	7,119.426		
Váltótárca:				
I. Belföldön fizetendők:	27,030.406			
a) Nyílt váltóhitelek	6,327.185			
b) Áru, értékpapír és más fedezettel	233,977.355	267,334.946		
c) Jelzálog fedezettel				
Folyószámla adósk:				
I. Belföldi adósk:	78,272.252			
a) Külön fedezet nélkül	8,354.262			
b) Kereskedelmi érték fedezettel	11,258.092			
c) Értékpapír fedezettel	11,175.410			
d) Árufedezettel	120,142.836			
e) Jelzálog fedezettel	78,255.330	311,481.503		
f) Más különféle fedezettel	4,023.321			
II. Külföldi adósk				
Az 1934. IV. 7.-i adósságrendező törvény kedvezményeiben részesített adósk (Csökkentett tőkeösszeg)		41,509.706		
Az adósságrendező törvény alkalmazásából származó veszteségek		18,634.879		
Részesedések:				
Belföldön	4,000.000			
a) Iparvállalatoknál	3,450.000	7,450.000		
b) Más vállalatoknál		118.351		
Hosszu lejáratu kölcsönök				
Ingyatlanok:				
a) A bankkereskedelem folytatásához szükséges ingatlanok	26,786.414	42,263.878		
b) Más ingatlanok	15,477.464	7,229.936		
Különbféle számlák		17,909.332		
Átmeneti számlák				
		844,019.429		
Nyilvántartási számlák:		4,650.000		
Alapszabályszerű letétek			4,650.000	
Kezességi és a bank által adott garancia levelek:				
Belföldön	60,685.894			
Kézizalokban levő kereskedelmi értékek	26,344.975			
Inkasszóértékek	29,890.884			
Jelzálogok, cessiók, áruk és egyéb fedezetek	560,498.202			
Értékpapír-letétek	291,785.303			
Óvadék értékpapírok	23,108.150			
Meghitelezések és kölönfélek	22,822.418			
			1,019,780.826	
Részvénytőke			82,000.000	
Tartalékalapok:				
Rendes tartalékalap			17,710.000	
Értékcsökkenési alapok:				
a) Kétes követelések tartalékalapja	15,069.605			
b) Ingatlan értékcsökkenési alap	2,000.000			
			17,069.605	39,779.605
Nyugdíj-alap			5,000.000	
Betétek:				
I. Belföldiek:				
a) Látra szóló betétek			131,163.182	
b) Határidőre szóló betétek	94,924.165			
c) Takarékbetétek	257,506.607			
II. Külföldiek	181,282.725			
			533,713.497	664,876.679
Visszszámított váltók:				
Belföldön f				7,806.460
A Banca Națională a României-nál				3,711.806
Fel nem vett osztalékok				37,366.588
Különbféle számlák				2,927.092
Átmeneti számlák				5,551.199
Folyó évi tiszta nyereség				
				844,019.429
Nyilvántartási számlák:				
Alapszabályszerű letétek				4,650.000
Kezességi és a bank által adott garancia levelek hitelezői:				
Belföldiek	60,685.894			
Kézizalokban levő kereskedelmi értékek letétesei	26,344.975			
Inkasszóértékek megbízói	29,890.884			
Jelzálogok, cessiók, áruk és egyéb fedezetek tulajdonosai	560,498.202			
Értékpapírok letévesői	291,785.303			
Különböző kikölcsönzött értékek	23,108.150			
Meghitelezések és különfélek	22,822.418			
				1,019,780.826

1934. december 31.

Az igazgatóság nevében:

Alon Mocsonyi de Foen
Conrad Otto
Hargitay Bertalan

Az ellenőrzésért:
I. Petrean
igazgató.

A könyvelésért:
Szabó Márton
cégjegyző, jogosított könyvelő

Visszautasították a döntőbiróságot a sztrájkoló szabómunkások

(CLUJ.) A szabó sztrájkja még mindig változatlanul tovább folyik. Az elmúlt hét szombatján Chirila munkügyi vezérinspektor tárgyalásra hívta össze a munkásokat és munkaadók képviselőit. Az alkalmazottak ekkor

tudvalevőleg husz százalékos béremelést kértek, amellyel szemben azonban a mesterek az elutasítás álláspontjára helyezkedtek.

A béreket még redukálni akarják. Beszéltek a munkásság néhány megbízottjával, akik erre vonatkozólag a következőket mondták: — Be'ementünk a munkaadókkal való tárgyalásokba. Mi husz százalékos béremelést kérünk, ez a tárgyalási alap. A főnökök azonban redukálni kívánnak. Már most tudni kell, hogy a szabóipar nagy ártalmosságban szeszszakma, a segédek nagy része egy-egy évben

legfeljebb ha hat-hét hónapot dolgozik.

Ezalatt is a kereseti viszonyaik olyanok, hogy éppen csak tengődnek. Sok munkás nem keres még 200-250 lejnél többet hetenként. Maximálisan sem rug többre egy munkás heti keresete

a 700-800 lejnél.

Indokolt tehát ha béremelést kérünk, annál is inkább, mert ezekből a jövedelmekből még adót és betegsegélyző illeteket is levonnak.

— Szombaton nem tudtunk meg állapodni. Most hétfőn Chirila vezérinspektor ismét tárgyalásra hívott össze bennünket.

A főnökök azonban kitarának álláspontjuk mellett.

A vezérinspektor erre döntőbiróságot javasolt az ügy elintézésére.

Ebbe azonban nem mentünk bele. Nem mentünk bele annál az egyszerű oknál fogva, mert a döntőbirósági tárgyalások hetekig elhúzódhatnak addigra pedig vége a szesznek, nem lesz több munka, s így a mesterek egyszerűen nem állanak többet szóba velünk.

Jól felfogott érdekünk tehát, hogy még most amikor bővíben van dolgoznivaló, dülőre vigyük az ügyünket. Annál is inkább, mert ha belemegyünk a döntőbirósági tárgyalásba, ezzel

lemondunk a sztrájkra való jogunkról.

— Azt írták velünk kapcsolatban, hogy a sztrájkolók tervszerűen megtámadják a sztrájkőröket és bántalmazzák őket. Ezt a vádat nyomtatékosan visszautasítjuk. Nem mondom, történtek szór

Általános sztrájk Saragosában

(MADRID.) Saragosában a tartományi kormány most betiltotta az anarchisták gyűlését. Válaszul az anarchisták általános sztrájkot proklamáltak és tüntető felvonulást rendeztek a város utcáin több középület előtt bomba robbant. Egy ember meghalt és számosan súlyosan megsebesültek. Hatvan tüntető, közöttük a szakszervezetek vezetőit is, letartóztatták.

ványos esetek, amikor egyesek összeszólalkoztak, össze is verekedtek, de

ezek kizárólag az egyéni kilengések voltak, amelyekhez sem a szakszervezet vezetőségének, sem a sztrájkbizottságnak semmi néven nevezendő köze nincs.

Ellenkezőleg: mi nyomtatékosan felhívtuk valamennyi munkatársunk figyelmét arra, hogy szigorúan ügyeljenek a rendre, nehogy bármiféle cimen eljárás indulhasson el'entünk. Ez az igazság. Bizunk benne, hogy a hatóságok is így látják a dolgokat.

A román husvéti ünnep szenzációja a Select Mozgóban Grace Moore

a new-yorki Metropolitan opera csodáshangu koloratur énekesnője egyetlen világlágere:

Csak nekem dalolj

Kavarodást és károkat okoztak a keddi munkaszüneti nap körüli ellentétes intézkedések

(CLUJ.) A keddi román Szent-György napjának megünneplése körül kellemetlen kavarodás keletkezett. Szombaton ugyanis a hatóságok arról értesítették a lapokat, természetesen hivatalos jellegű közlés céljából hogy kedden, román Szent-György napján hivatalos ünnep van, a mikor is a vasárnap munkaszüneti törvény rendelkezései irányadók, vagyis az üzletek és hivatalok, valamint az üzemek zárni kötelesek.

hogy a minisztérium felfüggesztette a Szentgyörgy napi munkaszüneti rendelkezések érvényét és ezen a napon engedélyezte a munkát és üzletnyitást. Persze ez a kedden reggel megérkezett rendelkezés inkább elvi, mint gyakorlati értékű. A gyárak munkásaikat akkor már nem állíthatták munkába, az üzleti személyzetet is nehéz dolog százfelől összeszedni, de

a legsúlyosabb a dologban az, hogy a nagyközönség a lapok

Alpa cipőinek bőre finom, mint a vaj, ezt viseli, hogyha okos úgy zsidó, mint gaj.
„ALPA” cipőáruház
Cluj, Cal. Regele Ferdinand 9.

A lapok ezt a hivatalos közlést hasábjaikon le is adták, s így az érdekeltek és a lakosság minden rétege úgy tudta, hogy kedden minden munka szünetelni is fog.

A kereskedők, iparosok, gyár-üzemek mive zártak is, illetve kedden reggel nem nyitottak, munkásaikat nem állították munkába, alkalmazottaik is úgy tudták, hogy kedd hivatalos munkaszünet tehát kirándultak vidékre, vagy más egyéb programot készítettek maguknak. És ekkor

jött a meglepetés. Kiderült,

hól a keddi munkaszünetről értesítve, szintén az üzletzárásra rendezkedett be, a vidéki közönség pedig így elmaradt, tehát a vásárló publikum eképen erre a napra nem igen akadt.

De így eshetett meg az is, hogy a lapok nem jelenhettek meg kedden, a gyárak nem dolgozhattak, a gazdasági termelés és forgalom az egész vonalon vagy teljesen megakadt ezen a napon, vagy pedig egészen a minimumra csökkent.

Viszont a kereskedők és iparosok ezzel a zűrzavaros helyzet

Kivételes alkalom!

hogy 50 leivel nyerjen 250.000 Lei

50.000 Lei

25.000 Lei

10.000 Lei stb. nyereményeket

készpénzben, ezt nyújtja önnek

Kisebbségi Utasítók Készpénzsorsjátéka

Egyetlen húzás Clujon 1935 máj. 12-én. Egy sorsjegy 50 lei.

Sorsjegyek kaphatók mindenütt.

Felfedeztek Amerikában egy új csoda gyógynövényt

Amerikában az ősvadonban olyan gyógynövényt fedezett fel egy tudós, amelynek kivonata 10—15 éves gyomor-, bél- és epebajokat rendkívül gyorsan meggyógyít.

E gyógynövény kivonatát „Gastro D”-nek hívják és a külföldi tudós professzorok csodás eredményeket értek el vele, mert a gyógyszer nemcsak csilapítólag hat, hanem a betegség okát szünteti meg s ezáltal az egész emberi szervezetben a sejtélet új-jáéled és egy egészséges normális állapot áll be.

A „Gastro D” megszünteti a legnagyobb gyomor- és bélgörcsöket, gyomorégést, felszívódást, szívtájéki nyomásokat, makacs székrekedést, az ebből eredő fejfájást és szédülést, ideges állapotot, álmatlanságot, továbbá a gyomor- és bélfékélyeket.

A „Gastro D”-vel az emberiség egy olyan gyógyszerhez jutott, amely sok esetben olyan betegségeket is meggyógyított melyeket diagnosztikálni sem tudtak.

E gyógyszer képviselőjét sikerült Császár Ernő bukaresti gyógyszerésznek (Calea Victoriei 124) megszerezni. Ára 103 lej, vidékre utánvétellel küldi, 20 lej költség felzáróztatásával.

tel igen érzékeny károkat szenvedtek.

A minisztériumnak az üzletzárást felfüggesztő rendelkezése tehát csak káotikus helyzetet teremtett és sok kárt és zavart okozott, miután későn jött. Mindenesetre előbb is kilehetett volna adni ezt a rendelkezést, hiszen a kereskedőket és iparosokat amugy is érzékenyen érinti majd a román husvétal kapcsolatos háromnapos munkaszünet. De magát a kincstárt is erősen zavarokra alkalmat adó rendelkezések következtében az állam is csak adó, illeték és egyéb bevételek elvesztése révén jelentős bevételektől esik el. Fontos tehát hogy

jövőben az ilyen rendelkezéseket idejében adják ki az érdekelteknek

— és ne megkésve — amikor olyanok ezek az intézkedések, mint eső után a köpenyeg.

— Cihosky tábornok ügye a semmitőszék előtt. A semmitőszék tegnap kapta meg az aktacsomókat a kamara ismeretes határozatával együtt. Cihosky tábornok, volt hadügyminiszter semmitőszék elé való állítása ügyében. Hasonlóképpen azokat az iratokat is, amelyek a tábornok és Popovici volt igazságügyminiszter vagyón-reviziójának ügyeire vonatkoznak. Az iratokat a semmitőszék tanulmányozásra adta ki a főelőnöknek, aki határozni fog a továbbiakra nézve.

— Kiirtotta családját egy elmebajos birtokos. Borzalmas családirtás történt tegnap egy szilóziai községben. Hoffmann Herman birtokos felesével agyonütötte feleségét és egyetlen fiát, majd a csűrben egy gerendára felakasztotta magát. A községben az állítás szerint a gyilkos elméje megzavarodott s egy örült percben végzett szerencsétlenül családjával és önmagával.

() Pesszach utolsó napi istentiszteletek rendje: Április hó 24-én szerdán este az istentisztelet fél 8 órakor kezdődik. Csütörtökön, április 25-én a reggeli ima 8 órakor muszaf-ima délelőtt 10 órakor kezdődik. Mázkir (Halottak emlékezete) csütörtökön a délelőtti istentisztelet keretében.

A HALÁL HAJÓJA

René leanne és
Pierre Mariel
regénye

(67)

Ideges kézzel átlapozta a papírokat, aztán, miután gyorsan körülnézett, meggyőződött róla, hogy senki sincs a közelben és az ablakon keresztül sem láthatják, mit tesz, összemarkolt vagy husz papírlapot és a zsebébe gyűrte. Majd egy ugrással az ajtónál termett és kinyitotta.

Flic az előbb a papirkosán körül szaglászott, de most, mintha puskából lötétek volna ki, nekirohant az ajtónak és eltűnt az udvarban.

De az állat mintha hirtelen megsüketült, vagy megbolondult volna, az udvar tulsó vége felé rohant ahol kis ajtó látszott, amely keskeny, sötét folyosóba nyílt.

Maxot ugyancsak meglepte, hogy a kutyája így faképnél hagyta. Megállt az udvar közepén és nem tudta mitévő legyen. Megkoc káztassa-e, hogy leleplezzék, ha a kutyája keresésére indul, vagy hagyja cserben hűségese pajtását? Ez kegyetlen dilemma volt, de Max nem soká habozott. Dühösen morgogta:

— Ha megtalállok, öregem, ala posan elnéspágollak.

Aztán, mintha ez a fogadalom megnyugtatta volna, kutyája keresésére indult.

Gyors léptekkel végigment a kis udvaron, azután befordult abba a sötét folyosóba, amely felé Flic száguldott az előbb, mintha a tárt kergetné.

A folyosóban oly vaksötét volt, hogy Max önkéntelenül is tapogatózni kezdett, villanykapcsolót keresett a falon. De hiába. És mennél előbbre haladt, annál sötétebb lett. Hogy is merészkedhetett el ide Flic? Hiszen ugy irtózott a sötétségtől. Max hirtelen megállt és kezével eltakarta arcát. A torka összeszorult. Orrfacsaró büzt érzett. Kisértés fogta el, hogy vissza forduljon. De akkor mi lesz Flic-ke? Ujra tovább indult és fojtott hangon kiáltozta:

— Flic! Flic! . . .

Egyszerre úgy érezte, hogy egy lépéssel sem tud tovább menni.

Felkiáltott és a föld kicsuszott a lába alól.

Max kábult volt, halálosan összetörtnek érezte magát, de legalább azt tudta, hogy él még. Igyekezett rájönni, hova kerülhetett. Sáros földön hevert és amint szemé kissé megszokta a sötétséget, látta, hogy minden oldalról magas falak veszik körül, amelyek oly simán, mint az üveglap. Megpróbált felemelkedni, de visszaringyott. Mellére nyomás nehezedett, füle zugott, szédülés fogta el. Hirtelen felkiáltott, annyira megdöbbenett a gondolat, amely váratlanul átcikkázott az agyán . . .

(Folytatjuk.)

Szinkő: Mozgó. Vasárnapról STAN & BRAN Lupe Velez-zel a

Hollywoodi bál

c. világsikerű vigjátékban és Shirley Temple a gyermekek ideálja

Románia legjobb asztali tenniszjátékosai az UEC-ben

Goldberger, a Haggibbor bajnok asztali tenniszjátékosa az UEC-be lépett át, akit Vladone és Pop KAC játékosok is követnek fognak a villamosegyesületbe, melynek csapata is verhetetlen lesz.

Urak figyelmébe!

Elsőrangú munkát kap az alábbi áron, ha ezen hirdetésre hivatkozik: Tavaszi felöltő-facon 500 lei, őrtyöny-facon 600-700 lei, trenchcoat-facon 400 lei, nadrág-facon 150-200 lei. Sportöltönyöket, javításokat, vasalásokat legolcsóbb árak mellett készít Herman férfiszabó, Str. Regina Maria 15.

A KAC nyerte a jubiláris vívókupát

(CLUJ.) A junior törvívók részére kiírt „Jubiláris” kupaversenyt a nagyszámu induló miatt tegnap nem tudták befejezni, a mérkőzések a döntőig jutottak. A döntőbe 7 KAC és egy Haggibbor vívó került a kupát tehát a KAC már megnyerte. Az egyéni helyezésekért menő döntőt csütörtökön este 8 órai kezdettel a katolikus gimnázium tornatermében tartják meg.

A Haggibbor nyerte a Josika törkupát

(CLUJ.) A KAC Josika kupáját, melyet senior tör csapatok részére írt ki, nagy küzdelem után a Haggibbor nyerte meg. A versenyt kétszer vívták le, mert az első 8:8 arányban döntetlenül végződött, a másodikon a Haggibbor 9:7 arányban győzött.

Trénert szerződötett a KAC a bécsi Grösl Vilmos, a WAC kitűnő játékosának személyében. A KAC Grösltől reméli csapatának nivóra emelkedését.

A KAC felhívja összes labdarugó játékosait hogy pénteken este 9 órakor pontosan jelenjenek meg a klubhelyiségben tartandó játékos értekezleten.

(RESITA.) RMTE—NAC 2:0 (1:0) barátságos.

(PETROSANI.) Politechnika—Jiul tartalék 1:1 (0:0).

(LUPENI.) Politechnika—Mineurul 1:1 (1:0).

(AIUD.) Az NTK 5:2-re verte a turdai munkások csapatát.

(SATUMARE.) Barkochba—SzSE 2:0 (1:0) bajnoki.

A Hungária kiváló játékkal nyerte a budapesti labdarugó tornát

(BUDAPEST.) A husvéti serleget a Hungária nyerte meg, mely mindkét külföldi ellenfelét fölényesen győzte le, míg a Ferencváros csak egyegy góllal tudta maga alá gyurni őket. Eredmények: Hungária—FC Bayern 4:1 (2:1), Hungária—Zidenice 5:2 (3:2), Ferencváros—Zidenice 5:4 (2:1), Ferencváros—FC Bayern 4:3 (2:3). A torna végeredménye: 1. Hungária, 2. Ferencváros, 3. FC Bayern, 4. Zidenice Brunn.

Rajcsányi győzött a budapesti UTE nemzetközi kardvívóversenyén. Második Kabos, harmadik Kovács, negyedik Gerenich, ötödik Bercelli, hatodik a német Casimir lett.

Antwerpenben városközi labdarugótornát tartottak a következő eredménnyel: Amszterdam—Köln 3:2, London—Antwerpen 3:0.

(KASSA.) Budafok—CSK 3:2.

A Szeged FC csapata Lembergben egyszer 1:0 arányban legyőzte a Popont, egyszer pedig döntetlenül játszott vele 1:1 arányban.

A pozsonyi husvéti „Duna-tornát” a Bratislava csapata nyerte meg, mely Iglót 10:2-re, Soroksárt 5:4-re verte.

A Bocskai vasárnap a Füleki AC ellen 3:1-re, hétfőn Rimaszombat válogatottja ellen 4:1-re győzött.

A Budai 11 vasárnap Sopron kombináltját 3:2-re verte.

Csik Ferenc a nagyszerű képességű magyar uszóbajnok Hágában ellenfél nélkül 1 perces idővel nyerte a 100 m-es gyorsuszást.

Tavaszi SZÖRMÉK
még a régi ruháját
is újjá varázsolják.
ÁRAK LESZÁLLITVA!

DÉRI

Mindennemű SZÖRMÉK
FESTÉSE és alakítása.
Szörméknyári gondozása

(BÉCS.) Austria—Slavia Prága 4:2 (3:2), Rapid—Sparta Prága 2:1 (1:0).

(BARCELONA.) Sandu Joan román ökölvívó pontozásos vereséget szenvedett a spanyol Lazanotól.

(BÉCS.) A husvéti serleget a Rapid csapata nyerte meg, mely a tegnapi, második fordulóon a prágai Slaviát 4:2-re verte, a Sparta pedig 3:0-ra győzött az Austria ellen.

(BUDAPEST.) Magyarország női törvívóbajnokságát Bogáthy Erna nyerte 10 győzelemmel.

(SZABADKA.) A timisoarai Electrica a ZsAK csapatával 1:1, a szintén timisoarai Banatul a SAND-dal ugyancsak 1:1 arányban döntetlenül mérkőzött.

A németek nyerték a pontversenyt Európa birkozó-bajnokságain

(KOPENHÁGA.) A görög-romai birkozó Európa-bajnokság pontversenyét Németország nyerte 13 ponttal, 2. Svédország 12 ponttal, 3. Finnország 9 ponttal. A magyar birkozók helyezetlenek.

Ismét viágrekordok

(NEWYORK.) Lawranceban a Jowa-egyetem 4x110 yardos síkfutósfatája 40.5 mp-cel új világ rekordot állított fel.

Brunswickben (USA) Higgins az 500 m-es melluszás világrekordját 7 p 27 mp-re, A'ice Bridges a 150 yardos hőlgyhátuszás világrekordját 1 perc 50.8 mp-re javította.

SZINHAZ

Szerda este 8 és fél órakor: A három sárkány.

A ROMÁN OPERA HETI MŰSORA:

Szerda, április 21.: Rigoletto. (Dr. Saveanu bariton felléptével és Vechi karnagy vezényletével.)

Péntek, április 26.: Szünet.

Vasárnap, április 28.: Vigözvegy (matiné).

Hétfő, április 29.: Norma. Premier! Edmondo de Vechi vezényletével.

Kedd, április 30.: Mefistofeles (matiné).

Szerda, május 1.: Tosca. D. Gálmann tenorista fellépésével és Edmondo de Vechi vezényletével.

Péntek, május 3.: Norma. Edmondo de Vechi közreműködésével.

Vasárnap, május 5.: Vigözvegy (este).

Hétfő, május 6.: Szimfonikus hangverseny Sandu Albu hegedűművész közreműködésével.

MOZI

ÉPÍTŐMUNKÁS-MOZGÓ MŰSORA:

Str. Văii 7.

Telefon: 171.

Szerdán este 6 és 9 órakor kívánatra: Dupla műsor: I. Angela nővér. Társadalmi dráma. II. A kis király. Izgalmas látványosság. cow-boy dráma. Főszerepben Tom-Mix. Helyárak 10 és 12+5 lej.

SPORT

Gyilkos küzdelem után:

Ripensia=NAC 2:1

A Ripensia csak meghosszabbított játék után tudta kivenni ellenfelét a Román Kupából
A kupa középdöntő többi résztvevői: ILSA, Venus és CFR

(ORADEA.) Ripensia—NAC 2:1 (1:0, 1:1, 2:1). Tegnap délután 5000 néző előtt Xifando bíró vezetésével intőzatos küzdelmet vívott a két kitűnő csapat a kupadöntőbe való jutásért. A mérkőzésen a NAC bizonyult jobbnak, a Ripensia eredményesebbnek és szerencsésebbnek. A NAC balszerencsésére jellemző, hogy Bodola már a 10-ik percben 5 lépésről a Ripensia üres kapuja mellé löv, a Ripensia a 19-ik percben Schwartz góljával szerzi meg a vezetést. A második féldőben a küzdelem éltre-halálra megy, a NAC sokszor percekig kapujához szegzi ellenfelét, de Pavlovics, a Ripensia kapusa, fényes védést produkál. A 33-ik percben végül Juhász szöktetésével Bodola kiugrik, átörli magát a Ripensia védelmén és éles lövéssel egyenlít. A 42-ik percben a NAC-nak ismét nagyszerű gólképzete van, de a belső csatárok agyonkombinálják a biztos helyzetet. A bíró ezután kétszer 15 percre meghosszabbítja a játékot, melynek 14-ik percében születik meg a győztes gól. Dobai kornere után kavarodás támad a NAC kapuja előtt. Deheanean szerencsésen találja el a labdát, mely védhetetlenül megy a NAC kapujába. A második 15 percben a Ripensia már védekezik és sikeresen akadályozza meg a NAC gólrátörő támadásait. Xifando kiválóan vezette a mérkőzést.

(TIMISOARA.) ILSA—ASCAM 4:1 (2:0). Kupaelődöntő, 2000 néző. Az ILSA Wetzer I. kitűnő irányításával biztosan győzött Klimek (3) és Lőcse góljaival, az ASCAM Székely révén rugta egyetlen gólját.

(BUCURESTI.) CFR—Phönix 4:2 (1:0), bíró Ceureanu, 5000 néző. A Phönix az első féldőben szenzációsan játszott és valóságos frappirozta a közönséget, a másodikban azonban visszaesett. A 35-ik percben Medve lövi az első gólt, a második féldő 11-ik percében Gergeoscu, a 14-ikben ismét Medve, a 30-ikban Alti'a a góllövő. A Phönix a 43-ik percben Szerémy II, a 45-ikben Jovicium révén szépít az eredményen.

Venus—Juventus 3:0 (1:0), bíró dr. Ciurel. A Venus fölényesen győzött V. Valcov, Sepi és P. Valcov góljaival. A Juventus egy tizenegyest nem tudott értékesíteni. Ciurel bíró kitűnően vezette a mérkőzést.

(TIMISOARA.) Rovine Grivita—TAC 2:1 (0:0).

(BUCURESTI.) Macabi—Prahova—Prahova 2:0 (0:0).

România—Ariesul 9:1

(CLUJ.) A Románia tartalékos csapata tegnap délután kiváló játékkal 9:1 (3:0) arányban verte jónévű vidéki ellenfelét, mely azonban nem váltotta be a hoz-

záfűzött várakozásokat. A Románia góljait Capusan (2), Nistor (4), Felecan II, Pop és Criza (tizenegyes) lötték, az Ariesul becsületgólját Costea rugta. Bíró dr. Russu.

(CLUJ.) Unirea—UEC 6:2 (5:1). Az UEC négy tartalékkal nem tudott ellenállni a megerősített Unireának, mely helyenként figyelemreméltóan jó játékokat mutatott. Bíró Orosz Gábor.

Cluj vasárnapi szenzációja: NAC-Romania mérkőzés

A román husvét vasárnapján szenzációs eseménye lesz városunknak. A Romániának sikerült nagy áldozatokkal egy barátságos mérkőzésre lekötnie a NAC csa-

patát oly feltétellel, hogy az oradeai együttes köteles legjobb összeállításal lejönni. A mérkőzés részleteire visszatérünk.

Az A-liga husvétii szenzációi:

Az AMTE pontot vett el a Ripensiatól

Az Unirea Tricolor legyőzte a NAC-ot, az Universitatea csak egy tizenegyessel tudott győzni a CFR ellen

A nemzeti A-liga husvétii mérkőzése igen érdekes meglepetéseket hozott. A bajnokság élén álló Ripensia megtorpant és egy pontot kénytelen volt leadni az utolsó helyen álló AMTE-nak, az Unirea Tricolor a NAC fölött aratott feltűnő győzelmével ismét küzdelembe került, a Juventus a Glóriától vett el egy pontot, a Kinizsi három tartalékkal nem tudta legyőzni a Crisanat, az Universitatea pedig fölénye ellenére csak egy tizenegyessel tudta megszerezni a CFR elleni mérkőzésének mindkét pontját. A bajnokság élén tovább is a Ripensia vezet 16 mérkőzéssel és 25 ponttal a NAC előtt, melynek 16 meccse és 19 pontja van. Harmadik a Kinizsi 15 mérkőzéssel és 19 ponttal, negyedik az Universitatea 14 mérkőzéssel és 18 ponttal. Az egyetemieknek így még jó kilátásai vannak az előkelő helyezésre. A további sorrend a következő: 5. Venus 17 p. 6. Crisana 16 p. 7. Románia 15 p. 8. Gloria 15 p. 9. CFR 14 p. 10. Unirea Tricolor 13 p. 11. Juventus 9 p. 12. AMTE 4 pont. A husvétii forduló eredményei a következők:

(ORADEA.) Unirea Tricolor—NAC 3:2 (3:1). 3000 néző, bíró dr. Ciurel. A NAC Spielmann nélkül játszott, azonkívül Bodola esődött mondott. Góllövők: Jornescu, Sucitulescu és Seifert, illetve Kocsis és Bodola. Ciurel dr. kitűnő volt.

(BUCURESTI.) Juventus—Gloria 2:2 (2:1). 2000 néző, bíró Murgu. Góllövők Palmer és Cristescu a

Juventus, Barbu és Pecican (11-es) a Gloria részéről.

(ARAD.) Ripensia—AMTE 2:2 (1:1) 2500 néző, bíró B. Baron. A Ripensianban Kotormány és Ciolac helyen tartalék játszott, az AMTE klasszisjátékkal küzdött és a győzelmet is megérdemelte volna. Góllövők: Szaniszló II (2) és Dobay (2).

(TIMISOARA.) Kinizsi—Crisana 0:0. Bíró Pálffy. A Kinizsiből Zelenák II, Sziárd és Török hiányzott és ez az oka annak, hogy a Crisana ellen nem tudott győzni.

(CLUJ.) Universitatea—CFR 2:1 (1:0), 2000 néző, bíró Oravetz. Az U volt a többet támadó és egy ségesebb csapat, mely különösen a második féldőben mutatott jó játékkal érdemelte ki a győzelmet. Az első gólt a 30-ik percben érte el az U, mikor is Ploesteanu viszszapattanó kapufa lövését Giurgiu dr. a kapuba lövi. A második féldő második percében Medve egyenlít. A 36-ik percben Wetzer kezén akad meg a labda, a bíró tizenegyest ítél, melyből Gain védhetetlenül lövi a győztes gólt. A 39-ik percben Jancovicu üti le a labdát a kapu előtt, a CFR tizenegyest reklamál, de a bíró nem lát szabálysértést. A CFR leakar vonulni, de végül is tovább játszik. A mérkőzés utolsó része U fölénytel telik el, de Theimler CFR kapus, aki válogatott formát játszott ki, szenzációsan védi kapuját. Az U-ból Gain, David, Ploesteanu és Sepi voltak a legjobbak, a CFR-nek a védelem elsőrangú.

A B-liga meglepetései:

A Vulturii legyőzte az ILSA-t

(TIMISOARA.) Jiul—TMTE 1:0 (0:0). Heves küzdelem után a Jiul az utolsó percben győzött Vijdea góljával, bíró dr. Morar.

(CONSTANTA.) Elpis—Victoria 0:0.

(SIBIU.) Unirea Alba-Julia—NSE 3:0 (2:0)

(RICIOSANMARTIN.) Stic'a—CFR Simeria 1:1 (1:0).

(TG-MURES.) Mures—Vitrometan 4:2 (2:1).

Már 600 lejtől kaphat modern gyermekkocsit



SCHUSTER EMIL-nél
CLUJ, PIATA UNIRII.

(ORADEA.) Törekvés—Kerami-ka 1:0 (0:0).

(SATUMARE.) Olimpia—CFR Oradea 4:2 (3:1).

(RESITA.) UDR—AAC 10:2 (4:1).

(LUGOJ.) Vulturii—ILSA 4:2 (0:1). A lugoji csapat főleg Malor II. kitűnő játékkal győzött, aki három gólt löv, a negyediket Mustetiu. Az ILSA góljait Herczog rugta.

(BRASOV.) Sportul Studentesc—Brasovia 2:1 (2:1).

(BUCURESTI.) Macabi ACFR—2:2 (2:1).

(BAIA-MARE.) Phönix—CFR Cluj 4:1 (0:1), bíró Bán. A Phönix teljes csapatával állott ki a clujiak ellen és erős küzdelem után győzött Szerémy I, Freiberg és Jovicium (2) góljaival. A CFR vezetőgólját Roman lövte.

A B) liga alcsoportjaiban a Jiul és a Phönix behozhatatlanul vezetnek, a Mures és ACFR ideiglenesen állnak az élen.

Vegyes mérkőzések az ország minden részéből

(MAREI-MARI.) Victoria—Törekvés 3:0 (1:0) bajnoki. A Victoria ezzel megnyerte a satmari alkerületi bajnokságot.

(ALBA-JULIA.) Mihai Viteazul—Avantul 2:2 (0:2) barátságos.

(ARAD.) Olimpia—Hakoah 4:2, ATE—Egyetértés 3:1 (1:0), Juventus—Gloria 2:2 bajnokiak.

(BUCURESTI.) Olimpia—Voivodul Mihai 2:1, Vitorul Dacia—Coltea 1:0 (0:0) bajnokiak, Venus—JAR 9:0 barátságos.

(BRASOV.) JAR—Suburbia 2:1, Ivria—Izvorul 3:0, Astra—Victoria 6:0 bajnokiak.

(SIBIU.) Fraternitas—CFR 2:2, bajnoki.

A Boloham-kupa vasárnapi eredményei

(CLUJ.) Avram Jancu—Unirea 2:1 (1:0) bajnoki és kupamérkőzés, bíró Giurgiu. — KMSC—Reuniunea 6:1 (1:0) bajnoki és kupamérkőzés, bíró E. Huneade. — Románia B—CFR B 9:0 (2:0) kupamérkőzés, bíró Raab.

A clujii ifjúsági bajnokságban az Unirea csapata 4:2-re verte a CFR-t, az Universitatea 6:0-ra a KMSC-t. A Románia—Reuniunea mérkőzés elmaradt, mert utóbbi csapat nem jelent meg a pályán.

APRÓHIRDETÉSEK

Szavanként 1 Lei, vastagabb betűvel 2 Lei. Legkisebb hirdetés ára 10 Lei. Jelíges külső hirdetések kezelési díja 5 Lei. A két aznapi megjelenésre d. e. 11 óráig lehet feladni.

LEVELEZÉS

Biztos megéllhetés Cleo Egzisztencia Egyedül vagyok Foto Garancia 6 után Házasság is lehetséges 20—25 ezer 25—30 ezer 300—400 ezer J6 állapotban Megéllhetés Napos egészséges Rádía R. B. Pontosan fizetek Supera Személyi és vagyoni garancia Speciális szabóság Társas élet Teljes című Vigasztalás Vasszorgalom jelűkre levelek vannak a kiadóhivatalban.

CSEH Franc Reghin. Péter Gy. Aiud. A kérdéses állást már betöltötték.

MIREA KÖZVETÍT

MIREA házast és boldogít Cluj. Reg. Ferdinand 116. (2079)

ARANYÉRT LEGTÖBBET FIZET CASA OROLOGELOR. PIATA MIHAI VITEAZUL 11. (f 1513)

VILLANYONDOLÁST kar-telen kívül világhírű Nam géppel hathavi írásbeli garanciával vállalom. Venus szalon, Iorga 11-a. Vas vizondolálás, manicur, hajfestés. (f 1457)

Finom fagyalt

már kapható az Uránia cukrászdában. Husvétra torta, diós-, mákos-patkók, fonott kalács legszebb és legjobb kivitelben nálunk kapha ók. Calea Regele Ferdinand 35.

KÉREM hívjon a kertjébe, mert én rendbe teszem szépen, s hogy a kertje rendben legyen nemes rózsát főlem vegyen. Magas törzsű s bokor rózsá, nemsokára vághat róla. Van sok faj virág palántám. Str. Fantanelei 3. (f 1518)

KÖLTÖZKÖDŐK, építetők fordulnak bizalommal vízvezeték, villanyezzerelési antenazzerelési szükségletükkel „TECHNOLUX” céghez vashid mellett. Ugyanott csúf árok, márkás rádiók, patefon-lemezek, Rádiólaboratórium. Olcsó árak. (f 1539)

KOMOLY 40 körüli nő, kevés készpénzzel hajlandó házasságot kötni 55—60 éves, jövedelemmel rendelkező román férfivel, aki lehet nyugdíjas is. Leveleket „Komolv házasság” jelígre a kiadóba. (2269)

JÓSNÓ nem kiabál hangos reklámmal, de mindent megmond. Regele Ferdinand 129. Taxa 20 lej. (2281)

HIVATALNOK állami, közepkoru nőül venne állami tanítónőt, álláshoz juttatja. Teljes díszkréció. Leveleket „Kol'ega” jelígre pontos címmel. (2280)

ADÁS-VÉTEL

Veszek, ELADOK mindenféle butorokat, BERAKTÁROZÁSOKAT olcsón vállalom. Butoraktár, Calea Victoria 25. (1474)

ARANYÉRT GRAMMONKÉNT LEGTÖBBET FIZETEK. ROSNER ÓRÁS, ÉKSZERÉSZ. REG. FERDINAND 114. (f 1278)

FINOM MUSKOTÁLYOS RIZLING-BOR literenként 20 LEI a termelőnél. Str. Bob 4. (1576)

ELADÓ 4 emberre jól felszerelt MÉRLEGKÉSZÍTŐ műhely 1300 kg. sullyal szigorú mérleggel. Tg. Mures. Str. Izvorului, 13, Huvé József. (2049)

HÁZAT vagy telket vennék. Takarékpénztár és Hitelbankra szóló adóssággal. Cím a kiadóban. (2171)

JÓL bevezetett fényképész műterem elutazás miatt azonnal átvehető. Megkereséseket „Foto” jelígre. (2113)

STR. STRAMBA 5. és 7. szám alatti 4 szobás házastelek betegség miatt olcsón eladó. (2174)

SZÉP VILLAHÁZ az Andrei Muresan végén, Str. Ion Mocioni 13. alatt olcsón eladó. (Áll 2 szoba, konyha, mellékhelyiségekből. Értekezni Motilor 43. Alföldi.) (2242)

LEGJOBBAN eladhat és vehet használt ruhákat Glücknél, P. Unirii 18. (f 1426)

EBÉDLÖKBEN, hálókbán és más butorokban nagy választék. Butoraktár. Calea Victoriei 25. (1473)

HASZNÁLT ruhákat veszek, dus választékban eladok. Róth, P. Unirii 5. Városháza oldalán. (1599)

VENNÉK egy kisebb családi házat adóssággal. Cimeket „Családi ház” jelígre a kiadóba. (2173)

ÚJ PARCELLÁZÁS A HÁZSON GÁRDBAN. A Házsongárd legszebb helyén, kitűnő gyümölcsfákkal sűrűn beültetett 15 drb. építkezésre kiválóan alkalmas, kisebb-nagyobb remek parcella eladó. Értekezni a tulajdonosnál. Sluj, Str. N. Jorga 5. sz. a. 11. (f 1526)

ELADÓ jókarban levő karikahajós női varrógép. Str. Memorandului 23., emelet. (2199)

FORGALMAS helyen üzlethelyiségnek is megfelelő házastelek jutányos áron eladó. Str. Remus 17. (Hirsch-telep.) (2210)

KISEBB nagyobb jégszekrények eladók. Cím a kiadóban. (f 1521)

ÜVEGFALAT keresek sürgősen Goia inspektor Tudor Vladimirescu 16-b. (2294)

ELADÓ 3 lőerős kifogástalan motor helyi áramhoz, ellenállítás, kézi fémfurógép amerikai tizes párhuzamos satu, gázmenetmetsző használt ablakszárnyak. Orlov ékszerüzlet főpostával szemben. (2286)

STR. GRIGORESCU elején 1 hold gyümölcsös szőlővel eladó. Értekezni 2—4-ig, Str. Saguna 20. Szabónál. (2287)

OLCSÓN eladó hegedű tokkal, ruhaszekrény és gyermekágy. Motilor 80. (2272)

JÓKARBA levő antik butor eladó. Str. Clemenceau 7-a. Dávidné, hátul az udvarban. (2260)

SÜRGŐSEN, olcsón eladó egy keresztúros hárompedálos rövid zongora. Cím a kiadóban. (2253)

CHEVROLET TURAAUTÓ teljesen üzemképes OLCSÓN ELADÓ, Cluj. Str. N. Iorga 5. (f 1534)

KITÜNŐ pianinó, komplett ebédlő, ágyak éjjeliszekrényvel, szekrények, diványok takaróval ruhák, tavaszi kabátok, konyhabutorok eladók. Cosbuc 5. (2265)

OLCSÓN eladó üzemképes Ford teherautó, tömör gumis pótkocsi, egy motorbicikli. Cím a kiadóban. (2264)

NŐI kabát és sötétkék zsorzselt ruha közepertemre olcsón eladó. Octavian Goga 3, földszint, ajtó 2. (2274)

ELADÓ ház jóforgalmu fűszerüzlettel együtt. Esetleg kiadó. Str. Tache Ionescu 48. (2247)

KIADÓ LAKÁS

KIADÓ 3 szoba konyha fürdőszoba. Str. Gen. Grigorescu 55. (2156)

2, VAGY 3 uccai szoba előszobával, mely konyhának is használható, kiadó. Motilor 23a. (2222)

KAPUALATTI különbejáratu parkettes uccai butorozott szoba fürdőszoba használatra kiadó. Esetleg ellátással is. Értekezni: Regele Ferdinand 89, ajtó 3. (2234)

KIADÓ Piata Unirii mellett egy szoba stb., kisebb garzon lakás Str. Matei 5. (f 1531)

PIATA UNIRII-N egy vagy két szoba konyha kiadó. Cím a kiadóban. (2214)

KIADÓ azonnalra nagy uccai üzlethelyiség, mellékkelhelyiségekkel konyhával beépített nagy vendéglői főzőkemencével, nagy betonozott pincével. Továbbá kiadó május 1-re több különféle helyiség lakás és üzlet céljaira, nemkülönben egy 3 szobás komfortos lakás egyik szoba teljes különbejárattal. Nationala Biztosító, Cluj. Regina Maria 6. (f 1540)

PARKETTES 2 szoba konyha május 1-re kiadó. (Autóbusz megálló.) Cal. Marechal Foch 113. (2277)

KÜLÖNBEJÁRATU, szép butorozott szoba kiadó. Ugyanott pianino eladó. Cím a kiadóban. (2271)

MŰHELYNEK is alkalmas belvárosi souterin helyiség kiadó. Str. Matei 5. Ház mesternél, f 1541

CSINOCAN butorozott szoba kertés házban külön udvarom Str. Gojdu 3-a alatt kiadó. Értekezni 2—3 között. Str. Gojdu 1 szám alatt. (f 1535)

KÜLÖNBEJÁRATU butorozott szoba csendes helyen egy-két embernek kiadó teljes ellátással. Cím: Regele Ferdinand 3. Cukrászdában. (2267)

KÜLÖNBEJÁRATU butorozott szoba fürdőszobával kiadó. Török Mária. Stroescu 11-a. (2258)

KIADÓ fűszer, korcsma helyiség május 1-re Érdeklődni Nicolau. Cal. Victoriei 92. (2252)

EGY szoba konyha és egy szoba kiadó. Ilie Macelor 8. (2279)

ÁLLÁST KERES

KÉSZPÉNZ garanciával rendelkező nő büffé, bodega vezetését vagy ehhez hasonló bármilyen állást keres. Str. Scarilor 7. Lupas Ilona. (2254)

TEJGAZDASÁG sertéshizlaldával egyben, kezelését, vezetését gyakorlott idősebb ember fix nélkül tiszta haszon százalékrészesedésért vállalnám. Pontos címet „Jövedelmező” jelígre a kiadóba kérek. (2251)

INTELLIGENS nő házvezető, női állást keres magányos urnál, vagy hölgnél. „Házvezető” jelígre. (2261)

ÁLLÁST KAPHAT

KERESÜNK tanyára gyümölcsös és szőlőkezelésben jártas, gyermektelen kertészt. Sigmund-Testvérek, Piata Unirii. (f 1532)

GÉPIRNI tudó, pénztárt kezelő fiatalembert, vagy nő 4—5 ezer lej garanciával felvétetik. Cím a kiadóban. (2152)

INKASSZÁNS, irodaszolga 5—6 ezer lej garanciával, fixfizetéssel azonnal felvétetik. Cím a kiadóban. (2153)

KÉZI ELŐNYOMÁSBAN gyakorlott nyomó leányok felvétetnek. Cím a kiadóban. (2248)

FIATAL borbélysegéd felvétetik állandó munkára. Hoch Str. Paris 72. (2263)

NAPSZABÓ felvétetik azonnalra. Iuliu Maniu 3. (2262)

EGY politurozónó azonnali belépésre felvétetik. Plugarilor u. 10 asztalos. (2273)

SEGÉDLÁNYOKAT és tanulókat felvesz Löwi divatszalon, Reg. Ferdinand 44. (2275)

VARRODÁBA ügyes kézilány és tanuló lány felvétetik. Str. Londrei 7. (2276)

MAGYAR Színház büffé keres ügyes kiszolgáló leányt. Jelentkezni délelőtt 11 és 12 közt. Str. Cotita 7, I. emelet. (f 1536)

FIATAL műlakatossegéd munkát kaphat. Calea Traian 20. 2256

BORBÉLYSEGÉD jó munkás állandó munkára azonnal beléphet. Reg. Maria 48. (2257)

ÜGYES bejáróné felvétetik délelőttre. Dubálarilor 13. ajtó 1. (f 1537)

SZOPTATÓS dada kerestetik. Avram Iancu 5. Dr. David. 2292

FIATAL csapost és főzmitudó mindenest azonnali belépésre keresek. Lápossy, Str. F. David 13. (2291)

FIATAL kufutófiu felvétetik. Fehér, Str. Regina Maria 2. (f 1538)

KIFUTÓFIU felvétetik. Geréb fűszerüzletben. Str. Duca 7. (2259)

KÜLÖNFÉLÉK

KÁRPITOS MUNKÁKAT legolcsóbban vállalom, rekamir hajlított foteleket is. Dull, Str. Radurescu 10. (f 1555)

BÉRBEADÓ pianinó. Avram Iancu 21. Balázs. (2266)

1000 LEJ jutalom annak, aki elhozza nekem az elveszett két darab nyestbőröböl áló boámat. Calea Lunga 34. (2255)

HIREK

Felelős szerkesztő és laptulajdonos:
MAYER ANTAL

Nyomatott a **MAYER-NYOMDA**
körforgó-gépén, Cluj.

Szerkesztőség és kiadóhivatal: Regele
Ferdinand 66. balra
Telefon: 61.

Naptár Április 25. Csütörtök.
róm. kath. Márkus ev.
prot. Markus. gör. kath.
Ap. Ep. N. Izr. 22. Achr.

JÓESTÉT!

SORSCAPÁS

Kiss: Mi bajod? Miért lóg ugy
le az orrod?

Nagy: Barátom, a sorstól sok
kemény csapást kaptam.
Kiss: És mindig az orrodra?

ROSSZ TÁRSASÁG

Elnök: Vádlott, most az egy-
szer megmenekült, de ajánlom,
hogy őrizkedjék a rossz társasá-
goktól.

Vádlott: Nyugodt lehet, elnök
úr, többet nem jövök ide! . . .

NEM UGYANAZ

— Hogy van a két fia?

— Köszönöm. Az egyik egy kis
kaparásért háromezer lejt ka-
pott; ez a fiam ugyanis rajzoló
művész. A másik egy kis kaparás-
ért három hónapot kapott; ez a
fiam ugyanis könyvelő egy bank-
ban.

A LEGSZEBB NAP

— Sok szerencsét, kedves vőle-
gény barátom. A mai nap a leg-
szebb az életedben!

— De kérlek, csak holnap lesz
az esküvőm!

— Éppen azért, kedves bará-
tom . . .

— Időjárásjelentés. A buda-
pesti meteorológiai intézet jelen-
tése szerint déli, délkeleti légáram-
lás, derült idő, csak helyenként
felhő várható. A hőmérséklet fo-
kozatosan emelkedik.

— **Inspekción győgszertárak.**
Ezen a héten a következőgyógy-
szertárak teljesítenek éjjeli szol-
gálatot: Lukács (Memorandului-
ut), dr. Olariu (Regina Maria uc-
ca), Popa Ioan (Regele Ferdin-
and ut).

— Dr. Jancsó Béla orvos, fog-
orvos-specialista rendelőt Str.
Motilor 16 alatt megnyitotta.
Rendel délelőtt 9—11, délután
3—5-ig és 7—8-ig.

— **Házbérvédelem bejelentése**
Pénzügyminiszteri rendelet szerint
minden háztulajdonos a főbérlok-
ról és minden főbérlo az albérlok-
ról (butorozott szobákról is) 1935
május hó 15-ig köteles a pénzügy
igazgatóságnak egy deklarációt be-
küldeni az 1934 évben, bevétel-
zett házbérekéről. Ezen bejelentési
nyomtatvány Boros papirkereske-
desben beszerezhető.

— **Eltemették Stekkel Józsefet.**
Vasárnap délután a helybeli ipa-
rostársadalom nagy részvéte mel-
lett helyezték örök nyugalomra
Stekkel József építész a város
régi érdemes polgárát. A temetés
alkalmával az Iparosegylet testü-
letileg megjelent, több bucsuztató
is elhangzott, majd két dalárda
adott elő gyászdalokat. A Stekkel-
család a sokoldalú részvét meg-
nyilvánulásokért ezzel kapcsola-
tosan őszinte köszönetét fejezi ki.

Hol lehet a legjobban mulatni? Hol lehet
a legolcsóbban a legjobb ételeket kapni?

Moldován étterem és kerthelyiségben

P. G. Sion 1. — Mitite, flekken és vargabéles.
Minden második liter bor ingyen. Kóstolja meg
finom borainkat. Hallgassa meg jó cigányunk muzsikáját és gyö-
zödjön meg olcsó árainkról. **Gábos és Fehér** bérlok.

Ma este hetedszer: A három sárkány

A husvétii ünnepek alatt bemur-
tatott és óriási sikert aratott Hu-
nyady Sándor A három sárkány

című cigányzenés vigjátéka ma
este hetedszer kerül színre.

Ma, szerdán fut utoljára a Royal moz-
góban 3, 5, 7, 9 órakor **A hindu**
lándzsás (Bengali). Mindenki ál-
tal elismert csodálatos Super sláger.
rős. Gary Cooper és Cathleen Burke.

Következő román husvétii slágerünk:

"Tong"
Nagyobb és hatalmasabb mint a „Csa-
ta” című slágerfilm. Fősz: Edvard Robin-
son, Loreta Joung

Revolveres botrány a Gazdasági Akadémia telepének udvarán

(CLUJ.) Tegnap este a florestii országuton járókelők revolverlővé-
sek és segélykiáltások zajára let-
tek figyelmesek, amelyek a Gaz-
dasági Akadémia telepének udva-
ra felől hallatszottak. Mint hogy
nagyon sötét volt és rendőrnök
híre-nyoma se látszott, senkise-
mért közelebb menni a színhely-
hez. Így az „eset”-ről csak később
lehető tudomást szerezni, s meg-
állapítani, hogy tulajdonképen
mi is történt.

Az Akadémiánál van egy Tudor
nevű adminisztrátor és egy Ena-
che nevű titkár. Az adminisztrá-
tornak fia, míg a titkárnak lánya
van. Szóval kész a regény. A két
fiatal szerelmes lett egymásba —
mondaná valamelyik regény —
de az élet mást csinált. A szere-
lem nagyon egyoldalú volt, mert
csak az adminisztrátor fiának a
szívében égett. A szerelmes „Ro-

meo” azonban nem adta fel a
harcot és . . .

. . . tegnap este Enache kisasz-
szony Ionescu és Enghis diákok
kiséretében jött haza. A favorit
Ionescu volt, aki be is ment a
lánnyal a lakásba, míg barátja
kint várakozott. Egyszerre csak

az udvaron várakozó diákra rá-
rontott a fiatal Tudor a telep
néhány szolgálójának kíséretében
Korbácsokkal és botokkal es-
tek neki. Enghis jobbak látta
elfutni a helyszínről. A fiatal
Tudor erre revolvert rántott elő
és utána lött, de szerencsére nem
találta el. Ionescu is kirohant a
lővések és segélykiáltások za-
jára. Erre most neki estek a tá-
madók és megkötözve láncok-
kal, félholtra verték a szere-
mesétlen fiatalembert, akit a bru-
tális támadók kezéből két diák
mentett ki.

APRÓHIRDETÉSEK

Apróhirdetéseket aznap megjelenésre **d. e. 11** óráig a kiadóhivatalban lehet feladni

KÜLÖNFÉLÉK

HEINRICH SZAPPANGYÁR új
reklámüzletét megnyitotta Str. Me-
morandului 4. Kölniviz, puder, pi-
perre cikkek eladása. Vevők in-
gyen mintákat kapnak. (f 1514)
CIANGÁZZAL felelősség mellett
irt poloskát László. Str. Rugului
56. Telefon 12—85. (1972)

ERZSÉBET FÜRDŐBEN olcsó
husvétii árak gőz férfiakkal vasár-
nap délelőtt péntek, szombat
egész nap. Nőknek csütörtök dél-
után. Kád mindennap reggel 6-tól
este 9-ig. (f 1487)

MECANICA

STRADA GH. BARIŢIU No. 8.
Varrógép, kerékpár, irógép, patefon
és bármilyen mechanikai és
kőszőrüs munkák javítása.

POLOSKÁT paragázzal pusztit
Porcsaimy. Str. Maniu 28. Fényes
elismerőlevelek! (2284)

SOMESENI gyógyfürdőben le-
vő **VENDEGLŐ** berendezéssel kia-
dó. Értekezhetni Grand étterem-
ben. (f 1520)

PERZSASZÖVÉST és bármine-
mü szőnyegek javítását vállalom.
Nagyné Str. Episcop Moga 11. Ma-
nastur. (2285)

Szavanként 1 Lei, vasta-
gabb betűvel 2 Lei. Jelíges, vagy cím-
nélküli hirdetések kezelési díja 5 L

KÖLTÖZKÖDÉST legolcsóbban
legpontosabban **RIMÓCZI** szállító
végez. Piata Garii No. 9. Telefon
864. Kérjen árajánlatot (gratis).
(2263)

HAT hónapig szép hullámos lesz
a haja, ha azt **MATLÁK** női fod-
rásznál készített **RÉSZLETFIZE-
TÉS** mellett. (f 1516)

PARAGÁZ tökéletesen **FÉREG-
TELENIT**, fertőtlenít, lakását.
Képviselő: Frank ügynökség. Str.
Memorandului 6. (2283)

BIZTOS garanciára kerékek
5000 lej kölcsönt jó kamatra. Gim
a kiadóban. (2282)

SZOBAFESTŐT akar? Hívja
PALOCZAY JENŐT, Str. Otetului
10. (2278)

ELEGÁNSAN olcsón csak úgy
öltözködhettek, ha ruháit Ábra-
hám uridivat szabónál készítetté.
Str. Paris 21. (f 1533)

ELVESZETT Regele Ferdinand
uton egy női erszény. megtaláló
kéretik a benne levő személyazo-
nossági igazolványt adja le a
kiadóban. (2270)

FOLYÓIRATOT hazaszállítva
5 darabot 30, 20, 15 és 10 lejért
küld Könyvkereskedés, Reg. Fer-
dinand 51. Használt könyveket
bármilyen mennyiségben vessz.
(f 1503)

Három sárkány

Hunyady Sándor új vigjátéka
valóban mulatságos és szórakoz-
tató, de egészében valahogy mégis
csak tulságosan könnyű fajsúlyu.
A szertelenségig bohém kártyás
apa Csakolyi és lump, könnyelmű
fia, a három fősvénykedő nővér,
— a sárkányok, a zsuporiskodó
színész és a többi figurák mind
elég jól megfigyelt, de mégse tel-
jesen reális alakok. A cselekmény
pedig vontatott és kissé mester-
kelt is, de két és félórás könnyű
szórakoztatás céljaira a darab így
is igen jól megfelel.

Nagy kár azonban, hogy a kitün-
ő jellemfestő, lélkábrázoló, ak-
cióbonyolító és színpadtechnikus
Hunyady Sándor pompás írói ké-
pességeit a budapesti színházigaz-
gatók ilyen relativértékű és átlag
teljesítményt jelentő mulattatási
eszközül használják fel. A Fekete-
száru cseresznye, a Pusztai szél
szerzőjétől mindenestre többet és
főleg művészbibbet lehetne teljes
joggal elvárni. Az ilyen kistársu-
lyu szindarabok irását hagyják
csak Bus-Fekete, Fodor, Lakatos
és a többi színpadi „iparosok”
számára, — úgy a szerző, mint a
a direktorok. Mert végre is talán
mégse a pénz a legfontosabb té-
nyező a darabírásnál hanem a
művészség.

Az előadás különben elég gon-
dos volt. Tóth Elek az öreg Csa-
kolyi szerepében újra remekelt. A
kissé elmosódó figurát valóság-
gal megtöltötte élettel. Amit csin-
ált, e'sórangu színészi munka
volt. Mellette a „három sárkány”
figurájá volt elég jó, különösen
Miklóssy Margit alakítása. De Be-
nes Ilona és Váró Annj is igaz dí-
cséretet érdemel. Harmath Jolán
mint színész nő pompásan megál-
lotta a helyét, hasonlóképpen Kö-
vács György, az ifjú Csakolyi sze-
repében, — kár, hogy énekszá-
maikkal adósokul kellett marad-
janak. Kisebb szerepekben az új-
ra színpadra lépő Bérczi Mihály,
az ügyesen fejlődő Cziller Ica, kü-
lönösen pedig a most is kitünő
Fényes Aliz neveit kell elismerés-
sel kiemelni, Puskás Béla és Mül-
ler Poldi zenekarai mellett.

A közönség elég jól mulatott,
de a tapsok mégsem voltak meg-
győzőek — a siker mellett.

(w. gy.)

— **Mareschal Foch** (volt Calea
Victoriei) 5. szám alatt megnyitá a

„RIO”

étterem és söröző.

Naponta villásreggeli. Estéknél
Puskás Béla zenekara hangverse-
nyez. A nagyerdemű közönség párt
fogását kéri **Rosenberg Dezső** tu-
lajdonos a volt oradeai Palace-ét-
terem és a Szovátai Kaszinó és Pá-
ris étterem bérloje.

Takarékosság

könyvecskével
készpénzárban

soffor ruhát, kék és sárga
munkaruhát, laboráns kö-
penyegeket is vásárolhat új
osztályunkban!

Katz és Fia
Piata Unirii.

Leszurtak egy 17 esztendő tanoncot

(CLUJ.) A husvétii löcsölés utáni dártdózásnak súlyos sebesültje is akadt. Kispál János 17 esztendő tanonc, aki a Plugarilor ucca 73. szám alatt lakik, hétfőn este, hazafelé ballagott. Egyszer csak, egyelőre még ismeretlen támadók megrohanták és valaki bicikálva hábaszurta. A kés a lapockák közé hatolt és súlyos sérülést ejtett a fiatal emberen. A kihívott mentők első segélyben részeseitették, aztán a sebészeti klinikára szállították. Állapota veszedelmes.

Két biciklistát elütött egy autóbusz

(CLUJ.) Tegnap este 10 órakor az 584 Cluj jelzésű autóbusz a Saguna-uccán elütötte Tretan Victor és Nistor Demeter biciklistákat. Mindkét fiatal ember kirándulásról tért haza és kerékpárjukkal egymás mellett haladtak a Saguna-uccán felfelé. Az autóbusz megemelkedett sebességgel száguldott és mielőtt még a két biciklista kitérhetett volna, nekik rohant és elgázolta őket. A két fiatal ember olyan súlyos sérüléseket szenvedett, hogy a mentők szállították őket a sebészeti klinikára. Állapotuk súlyos, de nem életveszélyes.

Helyhelyen szülte meg a gyermekét

(CLUJ.) Megdöbbentő esetről juttak jelentést a rendőrségnek tegnap délelőtt. Mos János Cristea-ucca 11. szám alatt lakó postai kézbesítőnek felesége tegnap egyedül volt otthon. Az áldott állapotban levő asszony a lakás félreeső helyére ment, ahol hirtelen szülés-fájdalmak vettek erőt rajta. A gyermek tekintettel arra, hogy senki nem volt a közelben, segítség nélkül jött a világra és meghalt. A hatóságok arra való tekintettel, hogy esetleg büntett áll fen. vizsgálatot indítottak az ügyben. Dr. Maior rendőrorvos azonban megállapította, hogy véletlen esetről van szó és Mos Jánosét semmiféle vád nem terhelheti. Ezen az alapon megszüntettek ellene mindenféle eljárást.

— **NE FELEJTSE EL**, hogy talp- és bőrszükségletét a legtartósabb minőségben Kozák István bőrüztetésében szerezzé be, főpostai vázomban. — Olcsó napi árak.

— **Rendőri hírek.** A rendőrség bünygyi osztálya felkérte lapunkat az alábbi hír leközlésére. Április 12-ike óta a rendőrségen van egy csomó fehérnemű, amelyet egy ruhaszállító kötélről loptak el. Többszörj hirdetésre sem jelentkezett még a lopott biciklik tulajdonosa. A rendőrség még egyszer felhívja a figyelmét a károsultnak, hogy kellő igazolás mellett vegye át jogos tulajdonát, a bünygyi osztályon. — Marpozan komiszar tegnap este letartóztatta Sós János ismertnevű tolvajt, aki két héttel ezelőtt Gicescu tüzfőhadnagytól, ahol mint tisztiszolga szolgált, elloptott 6000 lej készpénzt és két rend ruhát. — Ugyan csak a rendőrségi fogdában van Cereanu János országosan hírhedt buourestii betörő és zsebmetező. Mindkét jómadarat még a mai nap folyamán átadják az ügyészségnek.

Beomlott egy emeleti ház homlokfala a Sincal-uccában

(CLUJ.) Majdnem tömeghalált idézett elő ma egy negyed 2 órakor a Sincal-uccában az egyik ház

oldalfalának beomlása. A Sincal ucca 6. számú ház Goia professzor tulajdonát képezi. A 8-as számú telken nagyobb építkezés folyik. Az épületen dolgozó munkások kiásták az új épület alapzatát, miáltal meggyengült a Goia professzor egyemeletes házának az építkezés felé néző főhomlokfala.

Ma negyed 2-kor, amikor az épületen a munkások ebéldőt tartottak, a Goia-féle ház homlokfala nagy robajjal beomlott. Az építkezés felé teljesen megnyílt a professzor első emeleti lakásának 2 szobája, a parket, butorok, ágyneműik viszont lezuhantak az új építkezés pincéjébe. A központi

fűtés kályháját a csövek fentartották s így az a jelen pillanatban a leomlott fallal kiszakadva ég és föld között lebeg. A falbeomlás következtében a földszinti lépcsőházi folyosója is teljesen megnyílt.

Szerencsére a katasztrófa abban az időben történt, amikor a munkások ebéldőt tartottak és amikor a lakásban senki sem tartózkodott. Ellenkező esetben a hatalmas homlokfal leomlásának katasztrófális következményei lettek volna. Az esetet azonnal jelentették a rendőrségnek, a város mérnöki hivatalának, valamint a tűzoltóknak. Egyelőre első intézkedésként senkit sem engednek a leomlott fal közelébe, mert a mérzők szakvéleménye szerint újabb beomlástól lehet tartani s esetleg az épületnek ez a szárnya teljesen tönkre mehet.

Autós demonstrációt rendeztek városunkban a kisebbségi kereskedők ellen

(CLUJ.) Tegnap délelőtt a Noi című lap szerkesztőségének emberei a 199. számú teherautó-ameynek oldalai plakátokkal voltak leragasztva, elindultak a városba propaganda körútra. A plakátok olyan szöveget tartalmaztak, amelyben

felhívják a románságot, hogy a husvétii ünnepekre csakis román kereskedőktől vásároljon, ha egészséges akar maradni.

Az autó utasai a Mihail Viteazul téren a vásárlókat is presszionálni igyekeztek, úgy hogy a zsidó kereskedők

a hirtelen riadalomban kénytelenek voltak a rollót lehuzni.

A pániknak, amely a numerus var-

lachiou akció egyik sajnálatos kilengése, a rendőrség közbelépése vetett véget, amely

15 előállítást eszközölt, majd a kihallgatások végeztével az előállítottakat mind szabadlábra helyezte, az autót azonban egyelőre a rendőrség lefoglalásban tartja.

A Mihail Viteazul téri kereskedők küldöttségileg dr. Dunca prefektushoz fordultak megfelelő rendbiztonságért. A prefektus ígéretet tett, hogy jövőben hasonló esetek nem fognak előfordulni, mert a hatóságok éberem öröködnék a rend felett. A hatóságoknak kötelességük is a legnagyobb energiával véget vetni az ilyen megengedhetetlen kilengéseknek.

Szinkör mozgó.

Ünnepi meglepetés!

Országos premier!

Vasárnap, hétfő, kedd, szerda d. u. 3, 5, 7, 9: Tarzan paródiája a

Hollywoodi bál

Főszerepekben a humor és kacagás mesterei: **Stan és Bran, Lupe Velez, Jimmy Durante (Schnarzan), Micky Maus, színes Silly Simfonie**, továbbá a gyermekek ideálja, **Shirley Temple**, az ötéves vilagsztár.

Matiné délelőtt 11 órakor mindennap a teljes délutáni műsor.

Törölte a belügyminiszter a város költségvetéséből a tisztviselők fizetésemelését

(CLUJ.) A városi tisztviselők néhány héttel ezelőtt kérést terjesztettek az interimár bizottsághoz, hogy

az előléptetésekkel járó, eddig még kifizetetlen fizetési differenciákat illessze a város új költségvetésébe.

Az interimár bizottság ugyanis az elmúlt évben előléptette a szorgalmas városi tisztviselőket, azonban

„megfeledezett” arról, hogy az előléptetett tisztviselőket a megfelelő fizetési osztályba helyezze.

A tisztviselők kérését szenvedélyes vita után az interimár bizottság tudomásul vette s a fizetéstöbbletet beiktatta a költségvetésbe. Az

elmúlt héten — amint már megírtuk — dr. Anca alpolgármester, dr. Peptea pénzügyi tanácsos és Farcas főszámvevő Bucureslibe utaztak, ahol a belügyminiszternek bemutatták a költségvetést. Közben dr. Dragan főpolgármester — egyelőre nem lehet tudni milyen intervencióra, —

táviratot menesztett Bucureslibe, hogy a tisztviselői fizetéstöbbletet töröljék a költségvetésből, ami meg is történt.

A város vezető tisztviselői tegnap visszaérkeztek Bucurestiből és közölték, hogy

a belügyminiszter jóváhagyta a város költségvetését, amely így jogerőre emelkedett. A jóváha-

gyott költségvetésben természetesen már nem szerepel a tisztviselői fizetéstöbblet előirányzat. A tisztviselők körében határtalan ekeseredést és felháborodást keltett dr. Dragan polgármester indokolatlan rendelkezése. Elhárították, hogy tiltakozni fognak a méltatlan eljárás ellen. Amennyiben tiltakozásuk nem járna eredménnyel, úgy a kormánypárt-hoz tartozó tisztviselők kilépnek a pártból.

Hirtelen halál az uccán

(CLUJ.) Silberstein Ernő 24 éves cipészsegéd, aki a Calvin-uccában lakik tegnap a Regele Ferdinand-úton haladt a város belseje felé. Amikor a főposta elé ért, egyszerre megtántorodott és hang nélkül összeesett. A kihívott mentőorvos már csak a halált állapította meg. Holttestét beszállították a törvényszéki orvostani intézetbe, hogy a boncolás során világosságot derítsenek halálának okaira.

Fedák Sárít felmentette a losangelesi törvényszék a hamis eskü vádjá alól

(LOSANGELES.) A törvényszék hosszas tanácskozás után tegnap felmentő ítéletet hozott Fedák Sárinak, a kiváló magyar színészné perében. A per előzménye a következő: Vajda Ernő, a Hollywoodban élő magyar filmszcenáriumíró ellen Aknay Vilma színésznő feljelentést adott be házassági ígérlet megszegése címén, koronatanújak pedig Fedák Sárít nevezte meg, aki a vizsgálóbíró előtt eskü alatt vallotta, hogy Vajda házassági ígérletet tett Aknaynak. Vajda ügyvédje erre vásszótkeresetet adott be hamis vád, Fedák ellen pedig hamis eskü címén. A törvényszék nem találta bűnösnek a kiténő magyar színésznőt és felmentette a vád és annak következményei alól.

— Az egész magyarság ünnepelte a jubiláló Boross püspököt. Dr. Boross Györgynek, az erdélyi unitáriusok nagy püspökének, aki a mai napon töltötte be életének 80. ik évét, ma tisztelői hívei és barátai meleg és bensőséges ünnepséget rendeztek. A Marechal Foch-uccai püspöki lakásban déli 12 órakor egyik tisztelő küldöttség valósággal a másikat követte. Elsőnek az Erdélyi Irodalmi Társaság nevében, mint közel negyven éves tagját és negyedszázados al-elnökét dr. Gyaluj Farkas tb. al-elnök köszöntötte Walter Gyula főtitkár és Gyalloy Domokos tag kíséretében. Majd az unitárius nőszövetség és a Dávid Ferenc egyesület tiszteletet tett dr. Abrudbányay Edéné Csathó Pálné és dr. Varga Béla főjegyző püspökhelyettes vezetésével. Utána az unitárius egyházkerület és a hívek részéről dr. Ferenczy Géza főgondnok köszöntötte a jubiláns főpásztort, aki minden üdvözlésre korát meghaladó frissességgel és bensőséggel melegséggel válaszolt. Később a Mária Valéria árvaház növendékei köszöntötték a jubilánst, akik ritka évforduló alkalmából tisztelői valósággal elhalmoztak virágokkal. A nap folyamán még rengetegen tették tiszteletüket küldöttségek és magánosok, a magas életkori elért kiváló unitárius főpápnál.

CENZURAT